



Bryssel, 13. helmikuuta 2019
(OR. en)

6296/19

PUBLIC 4
INF 20

ILMOITUS

Asia:	KUUKAUSITTAINEN LUETTELO NEUVOSTON SÄÄDÖKSISTÄ – LOKAKUU 2018
-------	--

Tässä asiakirjassa luetellaan neuvoston lokakuussa 2018 hyväksymät säädökset¹²³.

Siinä annetaan lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävien säädösten hyväksymiseen liittyviä tietoja, kuten

- hyväksymispäivä
- asiaa käsitellyt neuvoston istunto
- hyväksytyn asiakirjan numero
- Euroopan unionin virallisen lehden viite
- äänestysäännöt, äänestystulokset sekä tapauksen mukaan äänestysseilykset ja neuvoston pöytäkirjaan merkityt lausumat.

¹ Viittausten helpottamiseksi neuvoston esityslistoissa mainitut lyhytotsikot on myös ilmoitettu (ks. *kursivoidut* kohdat).

² Lukuun ottamatta joitakin luonteeltaan rajattuja säädöksiä, kuten menettelyä koskevia päätöksiä, nimityksiä, kansainvälisissä sopimuksissa perustettujen elinten päätöksiä, yksittäisiä talousarviopäätöksiä jne.

³ Tavallisessa lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävien säädösten kohdalla säädöksen hyväksyminen neuvoston istunnon päivämäärä ja säädöksen varsinainen päiväys eivät aina ole samat, koska tavallisen lainsäätämisyjärjestyksen piiriin kuuluvat säädökset katsotaan hyväksytyiksi vasta kun neuvoston puheenjohtaja, Euroopan parlamentin puhemies ja molempien toimielinten pääsihteerit ovat allekirjoittaneet ne.

Tässä asiakirjassa on myös tietoja, jotka neuvosto on päättänyt julkaista muiden kuin lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävien säädösten hyväksymisestä.

Tämä asiakirja on saatavilla myös neuvoston verkkosivustolla osoitteessa

[Kuukausittaiset luettelot neuvoston säädöksistä \(säädökset\) – Neuvosto](#)

Luettelossa mainitut asiakirjat saa neuvoston julkisesta asiakirjarekisteristä

[Asiakirjat ja julkaisut – Neuvosto](#)

Tämä asiakirja on ainoastaan tiedoksi – vain neuvoston istuntojen pöytäkirjat ovat todistusvoimaisia. Ne ovat saatavilla neuvoston verkkosivustolla osoitteessa

[Neuvoston pöytäkirjat – Neuvosto](#)

TIETOJA NEUVOSTON LOKAKUUSSA 2018 HYVÄKSYMISTÄ SÄÄDÖKSISTÄ

Euroopan unionin neuvoston 3639. istunto (talous- ja rahoitusasiat), Luxemburg, 2. lokakuuta 2018

LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET

SÄÄDÖS	ASIAKIRJA	ÄÄNESTYS-SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
<i>Asetus käteisvarojen valvonnasta</i> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1672, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, unioniin saapuvien tai sieltä poistuvien käteisvarojen valvonnasta ja asetuksen (EY) N:o 1889/2005 kumoamisesta EUVL L 284, 12.11.2018, s. 6–21	49/18	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

Komission lausuma

Rahoitusjärjestelmän käytön estämisestä rahanpesuun tai terrorismin rahoitukseen annetun direktiivin (EU) 2015/849 sekä direktiivien 2009/138/EY ja 2013/36/EU muuttamisesta ... päivänä ... kuuta ... annetun EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON DIREKTIIVIN (EU) 2018/... (viides rahanpesunvastainen direktiivi) luonnoksen 53 artiklan 1 kohdan mukaan rahanpesun selvittelykeskukset vaihtavat oma-aloitteisesti tai pyynnöstä kaikki tiedot, joilla voi olla merkitystä niiden käsitellessä tai analysoidessa rahanpesuun tai terrorismin rahoitukseen liittyviä tietoja. Rahanpesun selvittelykeskukset päättävät itse, ovatko tiedot merkittäviä vai jätetäänkö ne vaihtamatta. Tämä koskee myös tietoja, jotka on vastaanotettu käteisrahan valvonnasta annetun asetusehdotuksen nojalla. Tältä osin komissio korostaa, että kun otetaan huomioon EU:n lainsäädännön yleiset periaatteet, asetusehdotuksen 8 artiklan säännöksiä ei voida tulkita siten, että ne vaikuttaisivat tulevan viidennen rahanpesunvastaisen direktiivin säännöksiin tai loisivat pakollisen velvoitteen rahanpesun selvittelykeskusten väliselle tietojenvaihdolle asetusehdotusta sovellettaessa.

Rahoitusjärjestelmän käytön estämisestä rahanpesuun tai terrorismin rahoitukseen annetun direktiivin (EU) 2015/849 sekä direktiivien 2009/138/EY ja 2013/36/EU muuttamisesta ... päivänä ... kuuta ... annetun EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON DIREKTIIVIN (EU) 2018/... (viides rahanpesunvastainen direktiivi) luonnoksen 65 artiklan 2 kohdan mukaan komissio arvioi rahanpesun selvittelykeskusten kolmansien maiden kanssa tekemän yhteistyön puitteita sekä rahanpesun selvittelykeskusten välisen yhteistyön tehostamisen esteitä ja mahdollisuuksia, mukaan luettuna mahdollisuus ottaa käyttöön koordinointi- ja tukimekanismit. Tässä yhteydessä komissio arvioi myös, onko rahanpesun selvittelykeskusten välistä yhteistyötä tarpeen vahvistaa edelleen.

Saksan lausuma

Saksan näkemyksen mukaan 13 artiklan 4 kohdassa säädetty viiden vuoden yhtenäinen säilyttämisaika vaikuttaa ongelmalliselta, koska tietoja voidaan kerätä myös henkilöistä, jotka eivät ole rikkoneet mitään sääntöjä ja jotka eivät itse ole antaneet minkäänlaista aihetta itseään koskevien tietojen säilyttämiseen. Sen vuoksi olisi parempi, että 13 artiklan 4 kohdassa tehtäisiin ero epäilyttäviä ja ei-epäilyttäviä henkilöitä koskevien tietojen säilyttämisajan välillä. Saksa suhtautuu kuitenkin myönteisesti neuvotteluissa saavutettuun kompromissiin, jolla sallittu säilyttämisajan kertaluonteinen jatkaminen rajoitetaan kolmeen vuoteen 13 artiklan 5 kohdan mukaisesti.

Asetus hallinnollisesta yhteistyöstä arvonlisäverotuksen alalla

Neuvoston asetukset (EU) 2018/1541, annettu 2 päivänä lokakuuta 2018, asetusten (EU) N:o 904/2010 ja (EU) 2017/2454 muuttamisesta hallinnollista yhteistyötä arvonlisäveron alalla tehostavien toimenpiteiden osalta
EUVL L 259, 16.10.2018, s. 1–11

10472/18

Määräenemmistö

Kaikki jäsenvaltiot
äänestivät puolesta

Komission lausuma

Alv-järjestelmässä, joka perustuu periaatteeseen, jonka mukaan verotus tapahtuu tavaroiden ja palvelujen määränäänä olevassa jäsenvaltiossa niin, että jäsenvaltiot keräävät arvonlisäveron muiden puolesta erityisesti sähköisessä kaupankäynnissä alv-petosten ja veronkierron torjumiseksi, on ratkaisevan tärkeää, että jäsenvaltiot mukauttavat lainsäädäntöään tehdäkseen mahdolliseksi ja toimivaksi verottavan jäsenvaltion virkamiesten läsnäolon hallinnollisissa tutkimuksissa ja osallistumisen niihin. Komissio aikoo seurata tarkkaan toimenpiteen vaikuttavuutta ja raportoi siitä neuvostolle.

Saksan lausuma

Johdanto-osan 5 kappaleen osalta:

'Tällainen pääsy olisi tarjottava eurooppalaisen ajoneuvo- ja ajokorttitietojärjestelmän (Eucaris) ohjelmistosovelluksen kautta, jonka käyttö ajoneuvorekisteritietojen osalta on pakollista jäsenvaltioille neuvoston päätöksen 2008/615/YOS ja neuvoston päätöksen 2008/616/YOS nojalla.'

Tulkintamme mukaan viittaukset Eucaris-järjestelmään ja kahteen neuvoston päätökseen tarkoittavat sitä, että Eurofisc-yhteysvirkamiesten mahdollisuus automatisoituun tiedonhakuun kansallisista ajoneuvorekistereistä toteutettaisiin ja sitä hallinnoitaisiin kussakin jäsenvaltiossa kansallisen yhteyspisteen kautta.

21 a artiklan 2 kohdan osalta:

'Pääsy 1 kohdassa tarkoitettuihin tietoihin myönnetään seuraavin edellytyksin:

- i) pääsy liittyy alv-petosepäilyn tutkintaan tai alv-petoksen havaitsemiseen;
- ii) pääsy tapahtuu sellaisen 36 artiklan 1 kohdassa tarkoitetun Eurofisc-yhteysvirkamiehen välityksellä, jolla on sähköisten järjestelmien henkilökohtainen käyttäjätunnus, joka mahdollistaa pääsyn näihin tietoihin.'

Tulkitsemme tätä niin, että pääsyä tietoihin ei myönnetä pysäköintirikkomuksiin liittyvien seuraamusten käynnistämiseksi ja että pyynnön esittävän jäsenvaltion on varmistettava, ettei tietoja käytetä pysäköintirikkomuksiin liittyvien seuraamusten käynnistämiseen. Tulkintamme mukaan 21 a artiklan 2 kohdassa esitetty käyttötarkoituksen rajoittaminen ('alv-petos') menee tältä osin 55 artiklassa olevien laajempaa käyttöä koskevien säännösten edelle.

MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET

SÄÄDÖS

ASIAKIRJA/LAUSUMAT

Neuvoston täytäntöönpanopäätös Latvian alv-poikkeuksesta rauta- ja ei-rautapitoisten metallisten puolivalmisteiden osalta

11373/18

Neuvoston täytäntöönpanopäätös (EU) 2018/1492, annettu 2 päivänä lokakuuta 2018, luvan antamisesta Latvian tasavallalle ottaa käyttöön yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä annetun direktiivin 2006/112/EY 193 artiklasta poikkeava erityistoimenpide
EUVL L 252, 8.10.2018, s. 42–43

<i>Neuvoston täytäntöönpanopäätös Unkaria koskevasta poikkeuksesta alv-vapautukseen liittyvän liikevaihdon ylärajan osalta</i> Neuvoston täytäntöönpanopäätös (EU) 2018/1490, annettu 2 päivänä lokakuuta 2018, luvan antamisesta Unkarille ottaa käyttöön yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä annetun direktiivin 2006/112/EY 287 artiklasta poikkeava erityistoimenpide EUVL L 252, 8.10.2018, s. 38–39	10892/18
<i>Neuvoston täytäntöönpanopäätös Unkarin alv-poikkeuksesta henkilöautojen muihin kuin yritystarkoituksiin käyttämisen osalta</i> Neuvoston täytäntöönpanopäätös (EU) 2018/1493, annettu 2 päivänä lokakuuta 2018, Unkarille annettavasta luvasta ottaa käyttöön yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä annetun direktiivin 2006/112/EY 26 artiklan 1 kohdan a alakohdasta sekä 168 ja 168 a artiklasta poikkeava erityistoimenpide EUVL L 252, 8.10.2018, s. 44–46	11895/18
<i>Neuvoston täytäntöönpanopäätös Itävallan alv-poikkeuksesta muihin kuin yritystarkoituksiin tai muuhun kuin taloudelliseen toimintaan käytettävien tavaroiden ja palveluiden osalta</i> Neuvoston täytäntöönpanopäätös (EU) 2018/1487, annettu 2 päivänä lokakuuta 2018, täytäntöönpanopäätöksen 2009/1013/EU muuttamisesta luvan antamiseksi Itävallan tasavallalle jatkaa yhteisestä arvonlisäjärjestelmästä annetun direktiivin 2006/112/EY 168 ja 168 a artiklasta poikkeavan toimenpiteen soveltamista EUVL L 251, 5.10.2018, s. 33–34	12032/18
<i>Neuvoston täytäntöönpanopäätös Espanjalle myönnetystä poikkeuksesta satamassa kiinnitettyinä oleville aluksille toimitettavan sähkön valmisteveron osalta</i> Neuvoston täytäntöönpanopäätös (EU) 2018/1491, annettu 2 päivänä lokakuuta 2018, Espanjalle annettavasta luvasta soveltaa satamassa kiinnitettyinä oleville aluksille suoraan toimitettavaan sähköön alennettua valmisteverokantaa direktiivin 2003/96/EY 19 artiklan mukaisesti EUVL L 252, 8.10.2018, s. 40–41	11795/18

<i>Päätelmät tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta liittymistä valmistelevasta EU:n tuesta Turkille</i> Neuvoston päätelmät tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta nro 7/2018: "Liittymistä valmisteleva EU:n tuki Turkille: tähän mennessä vähäisiä tuloksia"	12862/18
<i>Neuvoston päätös YK:n Euroopan talouskomission tullikysymyksiä käsittelevässä työryhmässä esitettävästä EU:n kannasta</i> Neuvoston päätös kuljetuksiin liittyviä tullikysymyksiä käsittelevässä Yhdistyneiden kansakuntien Euroopan talouskomission (UNECE) työryhmässä ja UNECE:n sisäliikennettä käsittelevässä komiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta kansainvälisessä junaliikenteessä kuljetettavien matkustajien, matkatavaroiden ja matkatavarapalveluna kuljetettavien matkatavaroiden rajanylitysmenettelyjen helpottamista koskevan yleissopimuksen hyväksymiseen	11892/18
<i>Neuvoston päätös EU:n ja yhteistä passitusta soveltavien maiden sekakomiteassa esitettävästä EU:n kannasta tavarakaupan muodollisuuksien yksinkertaistamiseen ja yhteiseen passitusmenettelyyn</i> Neuvoston päätös tavarakaupan muodollisuuksien yksinkertaistamisesta 20 päivänä toukokuuta 1987 tehdyllä yleissopimuksella perustetussa EU:n ja yhteistä passitusta soveltavien maiden sekakomiteassa ja yhteisestä passitusmenettelystä 20 päivänä toukokuuta 1987 tehdyllä yleissopimuksella perustetussa EU:n ja yhteistä passitusta soveltavien maiden sekakomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta Yhdistyneen kuningaskunnan kutsumiseen liittymään kyseisiin yleissopimuksiin	12139/18
<i>Neuvoston päätös EU:n ja yhteistä passitusta soveltavien maiden sekakomiteassa esitettävästä EU:n kannasta yhteistä passitusmenettelyä koskevan yleissopimuksen tarkistuksiin</i> Neuvoston päätös yhteisestä passitusmenettelystä 20 päivänä toukokuuta 1987 tehdyllä yleissopimuksella perustetussa EU:n ja yhteistä passitusta soveltavien maiden sekakomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta kyseisen yleissopimuksen muutoksiin	12141/18

Euroopan unionin neuvoston 3640. istunto (ympäristö), Luxemburg, 9. lokakuuta 2018			
LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET			
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA	ÄÄNESTYS-SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
<i>Asetus asetuksen (EY) N:o 110/2008 muuttamisesta shochun nimellismäärien osalta</i> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1670, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, asetuksen (EY) N:o 110/2008 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse pannutislauksella tuotetun ja Japanissa pullotetun, kertatislattun "shochun" nimellismääristä unionin markkinoille saattamista varten EUVL L 284, 12.11.2018, s. 1–2	56/18	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
<i>Päätös Brasiliaa ja Moldovan tasavaltaa koskevasta siementen vastaavuudesta</i> Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös (EU) 2018/1674, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, neuvoston päätöksen 2003/17/EY muuttamisesta siltä osin kuin on kyse Brasilian liittotasavallassa rehu- ja viljakasvien siemenviljelmillä tehtyjen viljelystarkastusten vastaavuudesta ja Brasilian liittotasavallassa tuotettujen rehu- ja viljakasvien siementen vastaavuudesta sekä Moldovan tasavallassa viljakasvien, vihannesten sekä öljy- ja kuitukasvien siemenviljelmillä tehtyjen viljelystarkastusten vastaavuudesta ja Moldovan tasavallassa tuotettujen viljakasvien siementen, vihannesten siementen sekä öljy- ja kuitukasvien siementen vastaavuudesta EUVL L 284, 12.11.2018, s. 31–35	32/18	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

<i>Asetus rakenneuudistusten tukiohjelman (SRSP 2.0) rahoituspuitteiden mukauttamisesta</i> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1671, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, asetuksen (EU) 2017/825 muuttamisesta rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamiseksi ja sen yleistavoitteen mukauttamiseksi EUVL L 284, 12.11.2018, s. 3–5	58/18	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission yhteinen lausuma Euroopan parlamentti, neuvosto ja komissio ovat budjettivallan käyttäjän valtuuksia rajoittamatta sopineet rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamisen rahoittamisesta seuraavaa: 1. 40 miljoonaa euroa rahoitetaan monivuotisen rahoituskehysten otsakkeeseen 1 b (Taloudellinen, sosiaalinen ja alueellinen yhteenkuuluvuus) kuuluvasta SRSP:n budjettikohdasta (13 08 01) ottamalla käyttöön maksusitoumusmäärärahojen kokonaisliikkumavara monivuotisesta rahoituskehyksestä annetun asetuksen (EU, Euratom) N:o 1311/2013 14 artiklan mukaisesti SEUT-sopimuksen 314 artiklan mukaisessa talousarviomenettelyssä. 2. 40 miljoonaa euroa rahoitetaan monivuotisen rahoituskehysten otsakkeeseen 2 (Kestävä kasvu: luonnonvarat) kuuluvasta SRSP:n budjettikohdasta (13 08 02) kohdentamalla uudelleen muita kuin teknisen avun ja maaseudun kehittämisen määrärahoja otsakkeen sisällä ja käyttämättä liikkumavaroja. Tällaisten uudelleenkohdennusten tarkat lähteet täsmennetään myöhemmin ottaen huomioon vuoden 2019 talousarviota koskevassa talousarviomenettelyssä käytävät neuvottelut.			
Komission lausuma Komissio aikoo määritellä ja ehdottaa oikaisukirjelmässä esitykseen yleiseksi talousarvioksi vuodeksi 2019 määrältään 40 miljoonan euron uudelleenkohdennuksia monivuotisen rahoituskehysten otsakkeessa 2 (Kestävä kasvu: luonnonvarat). Komissio aikoo ehdottaa sitoumusten kokonaisliikkumavaran käyttöönottoa monivuotisesta rahoituskehystä koskevan asetuksen (EU, Euratom) N:o 1311/2013 14 artiklan mukaisesti osana Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 314 artiklan mukaista vuoden 2020 talousarviomenettelyä.			

MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT
<i>Päätelmät EU:n tullitoimintaohjelmasta teollis- ja tekijänoikeuksien loukkausten torjumiseksi 2018–2022</i> Neuvoston päätelmät EU:n tullitoimintaohjelmasta teollis- ja tekijänoikeuksien loukkausten torjumiseksi vuosina 2018–2022	12002/18
<i>Päätelmät julkisen ja yksityisen sektorin kumppanuuksista EU:ssa (ETT:n erityiskertomus nro 9/2018)</i> Neuvoston päätelmät Euroopan tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta nro 9/2018: "Julkisen ja yksityisen sektorin kumppanuudet EU:ssa: Puutteet mittavia ja hyöty vähäinen"	12945/18
<i>Neuvoston päätös Banco de Españan ulkopuolisten tilintarkastajien hyväksymisestä</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1518, annettu 9 päivänä lokakuuta 2018, kansallisten keskuspankkien ulkopuolisten tilintarkastajien hyväksymisestä tehdyn päätöksen 1999/70/EY muuttamisesta Banco de Españan ulkopuolisten tilintarkastajien osalta EUVL L 256, 12.10.2018, s. 63–64	12208/18
<i>Neuvoston päätös EU:n kannasta Australian liittymiseen julkisia hankintoja koskevaan sopimukseen</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1536, annettu 9 päivänä lokakuuta 2018, julkisten hankintojen komiteassa Euroopan unionin puolesta esitettävästä kannasta Australian liittymiseen tarkistettuun julkisia hankintoja koskevaan sopimukseen EUVL L 257, 15.10.2018, s. 26–28	11928/18
<i>Päätelmät ilmastonmuutosta koskevan Yhdistyneiden kansakuntien puitesopimuksen kokousten valmistelutoimista (Katowice, Puola, 2.–14. joulukuuta 2018)</i> Neuvoston päätelmät Katowicessa (2.–14. joulukuuta 2018) pidettyjen UNFCCC:n kokousten valmistelusta	12901/18

Päätelmät biologista monimuotoisuutta koskevasta yleissopimuksesta (biodiversiteettisopimus) (Sharm El- Sheikh, Egypti, 17.–29. marraskuuta 2018): Biologista monimuotoisuutta koskeva yleissopimus (biodiversiteettisopimus): • Biodiversiteettisopimuksen osapuolten konferenssin neljännentoista kokouksen (COP 14) valmistelu • Cartagenan bioturvallisuuspöytäkirjan osapuolten kokouksena toimivan biodiversiteettisopimuksen osapuolten konferenssin yhdeksännen kokouksen (COP-MOP 9) valmistelu • Geenivarojen saantia ja saatavuutta sekä niiden käytöstä saatavien hyötyjen jakoa koskevan Nagoyan pöytäkirjan osapuolten kokouksena toimivan biodiversiteettisopimuksen osapuolten konferenssin kolmannen kokouksen (COP-MOP 3) valmistelu (Sharm El- Sheikh, Egypti, 17.–29. marraskuuta 2018)		12948/18	
Euroopan unionin neuvoston 3641. istunto (oikeus- ja sisäasiat), Luxemburg, 11. ja 12. lokakuuta 2018			
LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET			
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA	ÄÄNESTYS-SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Asetus EU:n toimielinten ja elinten tietosuojasäännöistä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1725, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, luonnollisten henkilöiden suojelusta unionin toimielinten, elinten ja laitosten suorittamassa henkilötietojen käsittelyssä ja näiden tietojen vapaasta liikkuvuudesta sekä asetuksen (EY) N:o 45/2001 ja päätöksen N:o 1247/2002/EY kumoamisesta EUVL L 295, 21.11.2018, s. 39–98	31/18	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

Komission lausuma

Komissio pahoittelee sitä, että SEU-sopimuksen 42 artiklan 1 kohdassa, 43 artiklassa ja 44 artiklassa tarkoitetut tehtävät on jätetty asetuksen soveltamisalan ulkopuolelle, ja toteaa, että kyseisten tehtävien osalta ei näin ollen ole tietosuojasääntöjä. Komissio huomauttaa, että SEU-sopimuksen 39 artiklaan perustuvalla neuvoston päätöksellä voitaisiin ainoastaan vahvistaa tietosuojasäännöt henkilötietojen käsittelylle jäsenvaltioissa silloin, kun ne toteuttavat yhteisen ulko- ja turvallisuuspolitiikan soveltamisalaan kuuluvia toimia. Tällaiseen neuvoston päätökseen ei voisi sisältyä sääntöjä, joita sovelletaan EU:n toimielinten, elinten, toimistojen ja virastojen toimintaan. Tämän oikeudellisen tyhjiön täyttämiseksi mahdolliseen neuvoston päätökseen olisi siksi liitettävä SEUT-sopimuksen 16 artiklaan perustuva ylimääräinen täydentävä väline.

Komissio huomauttaa, että 9 artiklan 3 kohdalla (aiemmin neuvoston yleisnäkemyksen 70 a artikla) ei luoda unionin toimielimille ja elimille uutta velvoitetta henkilötietojen suojelun ja asiakirjojen julkisen saatavuuden välisen tasapainon suhteen.

Slovenian tasavallan lausuma

Slovenian tasavalta kannattaa kompromissiehdotusta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi luonnollisten henkilöiden suojelusta unionin toimielinten, elinten ja laitosten suorittamassa henkilötietojen käsittelyssä ja näiden tietojen vapaasta liikkuvuudesta sekä asetuksen (EY) N:o 45/2001 ja päätöksen N:o 1247/2002/EY kumoamisesta, sillä siinä päivitetään nykyisiä tietosuojasääntöjä sekä rekisteröityjen oikeuksia ja yhdenmukaistetaan Euroopan unionin toimielinten, elinten ja laitosten tietosuoja Euroopan unionin vuoden 2016 tietosuojauudistuksen kanssa.

Slovenian tasavalta haluaisi kuitenkin jälleen korostaa näkemystään, jonka mukaan juuri poikkeuksien soveltaminen tietosuojaan sisäisillä säännöillä on tietosuojan keskeisten periaatteiden, erityisesti laillisuuden, oikeusvarmuuden, suhteellisuuden ja demokraattisen hyväksyttävyyden (avoimuuden) vastaista.

<i>Rahanpesudirektiivi</i> Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi (EU) 2018/1673, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, rahanpesun torjumisesta rikosoikeudellisin keinoin EUVL L 284, 12.11.2018, s. 22–30	30/18	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta paitsi: Vastaan: DE Pidättyi äänestämästä: SI Ei osallistunut äänestykseen: DK, IE ja UK
Tšekin tasavallan, Saksan, Kreikan ja Slovenian lausuma Tšekin tasavalta, Saksan liittovalta, Helleenien tasavalta ja Slovenian tasavalta tukevat rahanpesun torjumista rikosoikeudellisin keinoin koskevan Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin, jäljempänä 'direktiivi', tavoitetta vahvistaa rahanpesun torjuntaa rikosoikeudellisin keinoin. Tšekin tasavalta, Saksan liittovalta, Helleenien tasavalta ja Slovenian tasavalta haluavat kuitenkin tuoda esiin huolensa direktiivin 3 artiklan 3 kohdan c alakohdan ja 4 kohdan osalta. Tämän säännöksen mukaisesti jäsenvaltioiden on kriminalisoitava sellaisten varojen pesu, jotka ovat peräisin toisella lainkäyttöalueella suoritetusta teosta, vaikka kyseinen teko ei olisi rikos tällä lainkäyttöalueella. Tätä säännöstä sovelletaan 2 artiklan 1 kohdan a–e ja h alakohdissa tarkoitettuihin tekoihin, jotka jäsenvaltioiden on kriminalisoitava EU:n lainsäädännön mukaan. Koska EU:n lainsäädäntö ei kuitenkaan sido kolmansia maita ja ne eivät ehkä ole kriminalisoineet kyseistä tekoa, säännös voi johtaa sellaisten liiketoimien kriminalisointiin, jotka koskevat kolmannessa maassa laillisesti hankittuja varoja, mikä herättää vakavaa huolta. Tšekin tasavalta, Saksan liittovalta, Helleenien tasavalta ja Slovenian tasavalta katsovat, että näissä tapauksissa kaksoisrangaistavuus eli vaatimus siitä, että esirikos kriminalisoidaan sekä lainkäyttöalueella, jossa teko tehtiin, että lainkäyttöalueella, jossa rahanpesua harjoitettiin (mikäli näin tapahtui), on tarpeen rikoksista määrättävien rangaistusten oikeasuhteisuuden vuoksi jäsenvaltioiden yhteisen valtiosääntöperinteen muodostavien perusperiaatteiden ja Euroopan unionin perusoikeuskirjan 49 artiklan mukaisesti.			

MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT
<i>Schengen-arvioinnin suositus – Espanjan viisumipolitiikka</i> Neuvoston täytäntöönpanopäätös suosituksen antamisesta Schengenin säännösten soveltamisesta yhteisen viisumipolitiikan alalla Espanjassa vuonna 2017 tehdyssä arvioinnissa havaittujen puutteiden korjaamiseksi	13003/18
<i>Schengen-arvioinnin suositus – SIS Espanja</i> Neuvoston täytäntöönpanopäätös suosituksen antamisesta Schengenin säännösten soveltamisesta Schengenin tietojärjestelmän alalla vuonna 2017 tehdyssä Espanjaa koskevassa arvioinnissa havaittujen puutteiden korjaamiseksi	13004/18
<i>Schengen-arvioinnin suositus – SIS Norja</i> Neuvoston täytäntöönpanopäätös suosituksen antamisesta Schengenin säännösten soveltamisesta Schengenin tietojärjestelmän alalla Norjassa vuonna 2017 tehdyssä arvioinnissa havaittujen puutteiden korjaamiseksi	13005/18
<i>Prüm-päätökset: päätelmät DNA-tietoja koskevasta automaattisesta tietojenvaihdosta – Yhdistynyt kuningaskunta</i> Neuvoston päätelmät neuvoston päätöksen 2008/615/YOS 6 luvun tietosuojaa koskevien yleisten säännösten täytäntöönpanosta – Yhdistynyttä kuningaskuntaa koskeva arviointi DNA-tietojen automaattisesta vaihdosta	13079/18
<i>Eu-LISA-asetus: neuvoston päätös täydentävän järjestelyn allekirjoittamisesta Schengenin säännöstöön osallistuvien valtioiden kanssa</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1549, annettu 11 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan unionin sekä Norjan kuningaskunnan, Islannin tasavallan, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisen kyseisten valtioiden osallistumista vapauden, turvallisuuden ja oikeuden alueen laaja-alaisen tietojärjestelmien operatiivisesta hallinnoinnista vastaavan eurooppalaisen viraston toimintaan koskevan järjestelyasiakirjan allekirjoittamisesta unionin puolesta EUVL L 260, 17.10.2018, s. 1–2	12042/18

Neuvoston päätös metsälainsäädännön soveltamisen valvontaa, metsähallintoa ja puukauppaa koskevan EU:n ja Vietnamin sosialistisen tasavallan vapaaehtoisen kumppanuussopimuksen allekirjoittamisesta unionin puolesta Neuvoston päätös (EU) 2018/1528, annettu 11 päivänä lokakuuta 2018, metsälainsäädännön soveltamisen valvontaa, metsähallintoa ja puukauppaa koskevan Euroopan unionin ja Vietnamin sosialistisen tasavallan vapaaehtoisen kumppanuussopimuksen allekirjoittamisesta unionin puolesta EUVL L 257, 15.10.2018, s. 1–2		10860/18	
Euroopan unionin neuvoston 3642. istunto (maatalous ja kalastus), Luxemburg, 15. lokakuuta 2018			
LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET			
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA	ÄÄNESTYS-SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan parlamentin tarkistukset varainhoitovuoden 2019 talousarvioesitystä koskevaan neuvoston kantaan	12593/18	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET			
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT		
Asetus tiettyjen tukien ja vientitukien vahvistamisesta rasvattoman maitojauheen oston määrällisen rajoituksen osalta Neuvoston asetus (EU) 2018/1554, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, asetuksen (EU) N:o 1370/2013 muuttamisesta rasvattoman maitojauheen oston määrällisen rajoituksen osalta EUVL L 261, 18.10.2018, s. 1–2	12219/18		
Neuvoston päätös UNECE:n sääntöjen nro 9, 63 ja 92 soveltamisesta Neuvoston päätös (EU) 2018/1572, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, kolmipyöräisten ajoneuvojen, mopojen sekä luokan L ajoneuvojen korvaavien pakoäänenvaimennusjärjestelmien hyväksyntään melupäästöjen osalta sovellettavia yhdenmukaisia vaatimuksia koskevien Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission sääntöjen nro 9, 63 ja 92 soveltamisesta unionissa EUVL L 262, 19.10.2018, s. 55–56	11900/18		

<i>Neuvoston päätös alkuperäkumulaatiosta kirjeenvaihtona tehtävän Euroopan unionin ja Norjan kuningaskunnan välisen sopimuksen tekemisestä</i> Neuvoston päätös (EU) 2019/116, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton, Norjan kuningaskunnan ja Turkin tasavallan välisestä alkuperäkumulaatiosta yleisen tullietuusjärjestelmän puitteissa kirjeenvaihtona tehdyn Euroopan unionin ja Norjan kuningaskunnan välisen sopimuksen tekemisestä EUVL L 24, 28.1.2019, s. 1–2	5883/17
<i>Neuvoston päätös alkuperäkumulaatiosta kirjeenvaihtona tehtävän Euroopan unionin ja Norjan kuningaskunnan välisen sopimuksen tekemisestä</i> Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton, Norjan kuningaskunnan ja Turkin tasavallan välisestä alkuperäkumulaatiosta yleisen tullietuusjärjestelmän puitteissa kirjeenvaihtona tehty Euroopan unionin ja Norjan kuningaskunnan välinen sopimus EUVL L 24, 28.1.2019, s. 3–11	5814/17
<i>Neuvoston päätös alkuperäkumulaatiosta Euroopan kirjeenvaihtona tehtävän Euroopan unionin ja Sveitsin välisen sopimuksen tekemisestä</i> Neuvoston päätös (EU) 2019/131, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton, Norjan kuningaskunnan ja Turkin tasavallan välisestä alkuperäkumulaatiosta yleisen tullietuusjärjestelmän puitteissa kirjeenvaihtona tehdyn Euroopan unionin ja Sveitsin valaliiton välisen sopimuksen tekemisestä EUVL L 25, 29.1.2019, s. 1–2	5882/17
<i>Neuvoston päätös alkuperäkumulaatiosta Euroopan kirjeenvaihtona tehtävän Euroopan unionin ja Sveitsin välisen sopimuksen tekemisestä</i> Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton, Norjan kuningaskunnan ja Turkin tasavallan välisestä alkuperäkumulaatiosta yleisen tullietuusjärjestelmän puitteissa kirjeenvaihtona tehty Euroopan unionin ja Sveitsin valaliiton välinen sopimus EUVL L 25, 29.1.2019, s. 3–11	5803/17

<i>Neuvoston päätös EU:n kannasta IMO:n meriympäristön suojelukomitean 73. kokousta ja meriturvallisuuskomitean 100. kokousta varten meren pilaantumisen ja tarkastuksista</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1601, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Kansainvälisessä merenkulkujärjestössä (IMO) meriympäristön suojelukomitean 73. istunnossa ja meriturvallisuuskomitean 100. istunnossa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta aluksista aiheutuvan meren pilaantumisen ehkäisemisestä tehdyn kansainvälisen yleissopimuksen VI liitteessä olevaan 14 sääntöön ja irtolasti- ja öljysäiliöalusten katsastuksissa sovellettavaa laajennettua tarkastusohjelmaa koskevaan vuoden 2011 säännöstöön tehtävien muutosten hyväksymiseen EUVL L 267, 25.10.2018, s. 6–7	12495/18
<i>Päätös Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta (EGF/2018/002 PT/Norte-Centro-Lisboa wearing apparel)</i> Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös (EU) 2018/1720, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta Portugalin hakemuksen johdosta – EGF/2018/002 PT/Norte – Centro – Lisboa wearing apparel EUVL L 291, 16.11.2018, s. 8–9	12511/18
<i>Päätös EU:n solidaarisuusrahaston varojen käyttöönotosta – Latvia</i> Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös (EU) 2018/1859, annettu 14 päivänä marraskuuta 2018, Euroopan unionin solidaarisuusrahaston varojen käyttöönotosta tuen antamiseksi Latvialle EUVL L 302I, 28.11.2018, s. 1–2	12515/18
<i>Neuvoston päätös Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Singaporen tasavallan välisen sijoitussuojasopimuksen allekirjoittamisesta</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1676, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Singaporen tasavallan välisen sijoitussuojasopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta EUVL L 279, 9.11.2018, s. 1–2	7977/18

Komission lausuma

Komissio palauttaa mieleen, ettei se ole ehdottanut eikä aio ehdottaa sopimuksen väliaikaista soveltamista. Komissio olettaa, että neuvosto vakiintuneen käytännön mukaan pidättyy hyväksymästä sopimuksen tekemistä ennen kuin tuomioistuin on antanut lausuntonsa lausunnossa 1/17. Kyseisen lausunnon niin edellyttäessä komissio laatii aiheelliset ehdotukset ennen kuin neuvosto hyväksyy sopimuksen tekemisen.

Neuvoston päätös Euroopan unionin ja Singaporen tasavallan välisen vapaakauppasopimuksen allekirjoittamisesta

Neuvoston päätös (EU) 2018/1599, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan unionin ja Singaporen tasavallan välisen vapaakauppasopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta EUVL L 267, 25.10.2018, s. 1–2

7970/18

Kreikan lausuma

maantieteellisten merkintöjen suojasta

Kreikka tunnustaa täysin EU:n ja Singaporen vapaakauppasopimuksen ja investointisuojausopimuksen merkityksen, sillä ne ovat tärkeitä toimenpiteitä EU:n ja ASEANin kauppaa- ja investointisuhteiden syventämisessä.

Kreikka muistuttaa, että vapaakauppasopimus itsessään ei takaa EU:n maantieteellisille merkinnöille välitöntä suojaa ja että Singaporen on suoritettava viralliset vastaväitemenettelyt niiden 196 EU:n maantieteellisen merkinnän osalta, jotka on sisällytetty teollis- ja tekijänoikeuksia koskevan luvun liitteeseen, jotta lopullinen luettelo voitaisiin vahvistaa. Kreikka huomauttaa, että molempia osapuolia hyödyttävän sopimuksen ennakkoodellytyksenä on, että EU:n maantieteellisten merkintöjen suojaamiseksi Singaporessa löydetään tyydyttävä ratkaisu ennen sopimuksen tekemistä ja voimaantuloa. Erityisesti suojatun alkuperänimityksen "feta" osalta Kreikka pitää tarpeellisena, että nimitykselle taataan täysi suoja samalla tavoin kuin muille EU:n maantieteellisille merkinnöille, joilla on huomattava taloudellinen merkitys.

Kreikka korostaa, että EU:n maantieteellisten merkintöjen suoja edistää merkittäväällä tavalla alueellista kehitystä ja työllisyyttä. Kreikka muistuttaa myös komission CETA- ja SADC-sopimusten yhteydessä antamasta sitoumuksesta a) saavuttaa kaikille EU:n rekisteröidyille maantieteellisille merkinnöille, suojattu alkuperänimitys "feta" mukaan luettuna, mahdollisimman korkea suojelun taso meneillään olevissa ja tulevilla kauppasopimusneuvotteluissa kolmansien maiden kanssa, ja b) toteuttaa kaikki tarvittavat toimenpiteet suojatun alkuperänimityksen "feta" suojelemiseksi EU:n markkinoiden lisäksi myös kolmansien maiden markkinoilla kaikkien mahdollisten hyvän kauppataidan vastaisten käytäntöjen osalta, joiden johdosta kuluttajat ovat saaneet väärää tietoa. Lisäksi Kreikka panee tyytyväisenä merkille komission jäsen Malmströmin 1. kesäkuuta 2018 päivätyssä kirjeessä antamat takeet siitä, komissio on edelleen luottavainen siihen, että alkuperänimitys "feta", kuten kaikki muutkin EU:n maantieteelliset merkinnät, joilla on huomattava arvo, saavat Singaporessa suojan, joka on yhdenmukainen vapaakauppasopimuksessa määritellyn suojan kanssa.

Edellä esitetty huomioon ottaen Kreikka antaa hyväksyntänsä neuvoston päätökselle Euroopan unionin ja Singaporen tasavallan välisen vapaakauppasopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta ja toteaa odottavansa, että alkuperänimitys "feta" rekisteröidään Singaporessa maantieteellisenä merkintänä, jolle on määritelty yksinoikeus. Kreikka varaa itselleen oikeuden mukauttaa kantaansa EU:n ja Singaporen vapaakauppasopimuksen tekemistä koskevan neuvoston päätöksen hyväksymiseen riippuen siitä, minkä tasoisen suojan alkuperänimitys "feta" saa Singaporen markkinoilla.

Italian lausuma

maantieteellisten merkintöjen suojasta

Italia tunnustaa EU:n ja Singaporen vapaakauppasopimuksen merkityksen Euroopan unionin ja ASEANin strategisten suhteiden sekä kauppaa- ja investointisuhteiden kannalta. Vapaakauppasopimukset tarjoavat merkittävän välineen, jolla voidaan varmistaa molemminpuolinen ja molempia osapuolia hyödyttävä pääsy markkinoille sekä parantaa työolojen, elintarviketurvan, kansanterveyden sekä ympäristönsuojelun globaalia hallinnointia. Lisäksi vapaakauppasopimukset ovat keskeisen tärkeä oikeudellinen väline varmistettaessa maantieteellisten merkintöjen kansainvälinen suoja monenvälisissä sopimuksissa (kuten Lissabonin sopimus ja Geneven asiakirja) ja kahdenvälisissä sopimuksissa.

Tältä osin EU:n ja Singaporen vapaakauppasopimuksella on Italian kannalta olennainen merkitys teollis- ja tekijänoikeuksiin sekä Italian ja EU:n kulttuuriperintöön sisältyvien maantieteellisten merkintöjen suojelussa.

Tämän vuoksi Italia haluaa muistuttaa, että Singaporen kanssa tehtävä vapaakauppasopimus ei takaa välitöntä suojaa teollis- ja tekijänoikeuksia koskevan luvun liitteeseen sisällytetyille 196:lle EU:n maantieteelliselle merkinnälle ja että EU:n maantieteelliset merkinnät on Singaporessa suoritettavan rekisteröintimenettelyn aikana tutkittava ja asetettava vastaväitemenettelyyn, jotta ne voitaisiin katsoa suojatuiksi. Rekisteröintimenettely voidaan suorittaa vasta, kun maantieteellisiä merkintöjä koskeva täytäntöönpanolainsäädäntö on hyväksytty ja Singapore on perustanut maantieteellisiä merkintöjä koskevan rekisterin sekä sen jälkeen, kun Euroopan parlamentti on antanut hyväksyntänsä vapakauppasopimuksen tekemiselle. Vasta tämän menettelyn jälkeen Singaporen viranomaiset voivat vahvistaa lopullisen luettelon ilman varmuutta siitä, rekisteröidäänkö kaikki siinä olevat maantieteelliset merkinnät vai ei.

Italia haluaa muistuttaa, että Singaporen viranomaiset ovat sitoutuneet takaamaan nopean hallinnollisen menettelyn ja tarkistamaan yleisluonteisuuden vastaväitemenettelyssä. Ne ovat antaneet muitakin sitoumuksia eurooppalaisen osapuolen vakuuttamiseksi. Singaporen suorittaman epävirallisen julkisen kuulemisen jälkeen sille on jo toimitettu luettelo nimistä, jotka todennäköisesti asetetaan vastaväitemenettelyyn ja joihin sisältyy suojattu alkuperänimitys "fontina".

Tässä yhteydessä Italia korostaa, että molempia osapuolia hyödyttävän sopimuksen ennakoedellytyksenä on, että kaikkien EU:n maantieteellisten merkintöjen tehokkaan suojan osalta saadaan aikaan tyydyttävä ratkaisu ennen sopimuksen voimaantuloa.

Tämän vuoksi Italia pyytää komissiota jatkamaan tiiviisti toimia Singaporen viranomaisten kanssa, jotta voitaisiin taata, että kaikki EU:n maantieteelliset merkinnät saavat vapaakauppasopimuksessa vahvistettujen suojalausekkeiden mukaisen suojan.

Edellä esitetyn perusteella Italia antaa hyväksyntänsä neuvoston päätökselle Euroopan unionin ja Singaporen tasavallan välisen vapaakauppasopimuksen allekirjoittamisesta EU:n puolesta ja korostaa odottavansa, että kaikki maantieteelliset merkinnät rekisteröidään Singaporessa poikkeuksetta ja rajoituksetta (alaviitteiden liitteet mukaan lukien) merkintöinä, joille on määritetty yksinoikeus, jotta maantieteellisten merkintöjen haltijoille sekä kuluttajille voidaan taata suoja.

Italia varaa itselleen oikeuden mukauttaa kantaansa EU:n ja Singaporen vapaakauppasopimuksen tekemistä koskevan neuvoston päätöksen hyväksymiseen riippuen siitä, voidaanko vapaakauppasopimuksella taata luettelossa olevien italialaisten maantieteellisten merkintöjen rekisteröinti ja kokonaissuoja Singaporen alueella.

Irlannin yksipuolinen lausuma

Jos Euroopan unionin on sopimuksen täytäntöön panemiseksi toteutettava Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen kolmannen osan V osaston mukaisia toimenpiteitä, noudatetaan täysimääräisesti Euroopan unionista tehtyyn sopimukseen ja Euroopan unionin toiminnasta tehtyyn sopimukseen liitetyn, Yhdistyneen kuningaskunnan ja Irlannin asemasta vapauden, turvallisuuden ja oikeuden alueen osalta tehdyn pöytäkirjan määräyksiä.

Euroopan unionin neuvoston 3643. istunto (ulkoasiat), Luxemburg, 15. lokakuuta 2018

MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET

SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT
<i>Neuvoston päätös EU:n sekä Vietnamin kokonaisvaltaista kumppanuutta ja yhteistyötä koskevalla puitesopimuksella perustetussa sekakomiteassa EU:n puolesta otettavasta kannasta sekakomitean työjärjestyksen vahvistamiseen</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1582, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Vietnamin sosialistisen tasavallan kokonaisvaltaista kumppanuutta ja yhteistyötä koskevalla puitesopimuksella perustetussa sekakomiteassa unionin puolesta otettavasta kannasta sekakomitean työjärjestyksen vahvistamiseen sekä alakomiteoiden ja erityistyöryhmien perustamiseen ja niiden työjärjestyksen vahvistamiseen EUVL L 263, 22.10.2018, s. 61–70	11867/18

<i>Päätelmät Euroopan ja Aasian yhteyksistä</i> Neuvoston päätelmät aiheesta "Euroopan ja Aasian yhteydet – EU:n strategian perusta"	13097/18
<i>Neuvoston päätös Tunisian kanssa tehtyyn Euro–Välimeri-sopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta Kroatian tasavallan EU:hun liittymisen huomioon ottamiseksi</i> Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tunisian tasavallan välisestä assosioinnista tehtyyn Euro–Välimeri-sopimukseen Kroatian tasavallan Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden puolesta sekä sen väliaikaisesta soveltamisesta	12292/18
<i>Kemiallisia aseita koskevat rajoittavat toimenpiteet: päätös ja asetus</i> Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1544, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, rajoittavista toimenpiteistä kemiallisten aseiden leviämisen ja käytön torjumiseksi EUVL L 259, 16.10.2018, s. 25–30	11936/18
<i>Kemiallisia aseita koskevat rajoittavat toimenpiteet: päätös ja asetus</i> Neuvoston asetus (EU) 2018/1542, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, rajoittavista toimenpiteistä kemiallisten aseiden leviämisen ja käytön torjumiseksi EUVL L 259, 16.10.2018, s. 12–21	11938/18
<i>EU:n toimien jatkaminen Moptissa ja Ségoussa – päätös</i> Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1546, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan unionin vakautustoimesta Moptissa ja Ségoussa annetun päätöksen (YUTP) 2017/1425 muuttamisesta EUVL L 259, 16.10.2018, s. 34	12333/18

<i>EUAM Irak – päätös operaation jatkamisesta</i> Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1545, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, turvallisuusalan uudistusta tukevasta Euroopan unionin neuvontaoperaatiosta Irakissa (EUAM Irak) annetun päätöksen (YUTP) 2017/1869 muuttamisesta EUVL L 259, 16.10.2018, s. 31–33	11990/18
<i>ISIL (Daesh)/al-Qaidaa koskevat rajoittavat toimenpiteet – jatkaminen ja uusi merkintä – neuvoston päätös ja täytäntöönpanoasetus</i> Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1540, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, ISILiin (Daesh) ja al-Qidaan sekä niitä lähellä oleviin henkilöihin, ryhmiin, yrityksiin ja yhteisöihin kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun neuvoston päätöksen (YUTP) 2016/1693 muuttamisesta EUVL L 257I, 15.10.2018, s. 3–4	12370/18
<i>ISIL (Daesh)/al-Qaidaa koskevat rajoittavat toimenpiteet – jatkaminen ja uusi merkintä – neuvoston päätös ja täytäntöönpanoasetus</i> Neuvoston täytäntöönpanoasetus (EU) 2018/1539, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, ISILiin (Daesh) ja al-Qidaan sekä niitä lähellä oleviin luonnollisiin henkilöihin, oikeushenkilöihin, yhteisöihin tai elimiin kohdistuvista rajoittavista lisätoimenpiteistä annetun asetuksen (EU) 2016/1686 täytäntöönpanosta EUVL L 257I, 15.10.2018, s. 1–2	12372/18
<i>EUTM Somalia – muuttaminen ja jatkaminen – päätös</i> Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1787, annettu 19 päivänä marraskuuta 2018, Somalian turvallisuusjoukkojen kouluttamiseen osallistumista koskevasta Euroopan unionin sotilasoperaatiosta annetun päätöksen 2010/96/YUTP muuttamisesta ja sen voimassaolon jatkamisesta EUVL L 293, 20.11.2018, s. 9–10	12148/18
<i>Pysyvä rakenteellinen yhteistyö (PRY) – jaksottaminen – suositus</i> Neuvoston suositus, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, pysyvän rakenteellisen yhteistyön yhteydessä tehtyjen tiukempien sitoumusten noudattamisen jaksottamisesta ja täsmällisempien tavoitteiden määrittelemisestä EUVL C 374, 16.10.2018, s. 1–7	11001/18

<i>Asetus tutkimuksen ja innovoinnin puiteohjelmaa Horisontti 2020 täydentävästä Euroopan atomienergiayhteisön tutkimus- ja koulutusohjelmasta (2019–2020)</i> Neuvoston asetus (Euratom) 2018/1563, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, tutkimuksen ja innovoinnin puiteohjelmaa Horisontti 2020 täydentävästä Euroopan atomienergiayhteisön tutkimus- ja koulutusohjelmasta (2019–2020) ja neuvoston asetuksen (Euratom) N:o 1314/2013 kumoamisesta EUVL L 262, 19.10.2018, s. 1–19	12431/18
Luxemburgin lausuma Luxemburg on tietoinen tutkimuksen ja innovoinnin puiteohjelmaa Horisontti 2020 täydentävän Euroopan atomienergiayhteisön tutkimus- ja koulutusohjelman (2019–2020) merkityksestä sekä siitä, että on painotettava enemmän ydinturvallisuutta, mikä edistää ydinalan tutkimuksen uudelleensuuntaamista. Luxemburg suhtautuu näin ollen myönteisesti kompromissitekstiin, mutta on edelleen kriittinen ydinalan tutkimuksen suhteen. Luxemburg korostaa kuitenkin edelleen, että tulevaisuudessa EU:n tutkimus- ja koulutusvarat olisi suunnattava aiempaa enemmän uusiutuvaan energiaan. Koska Euroopan atomienergiayhteisön ydinalan tutkimus- ja koulutusohjelma (2019–2020) ei käynnistä tällaista uudelleensuuntaamista uusiutuviin energialähteisiin, Luxemburg ei voi sitä kaikilta osin hyväksyä, vaan pidättyy äänestämästä.	
Itävallan lausuma Itävalta noudatti rakentavaa lähestymistapaa neuvotteluissa Euratomin tutkimus- ja koulutusohjelmasta 2019–2020, jotta EU:n kansalaisten ja heidän ympäristönsä turvallisuutta ja turva- ja varmuusjärjestelyjä parantavia toimia voitaisiin jatkaa. Yleisnäkemys on sisällöltään täysin samanlainen kuin parhaillaan käynnissä oleva ohjelma (2014–2018). Näin ollen myös Itävallan kanta säilyy ennallaan. Itävalta on tyytyväinen siihen, että turvallisuutta ja turva- ja varmuusjärjestelyjä koskevia näkökohtia korostetaan tekstissä kauttaaltaan. Itävalta suhtautuu kuitenkin edelleen erittäin kriittisesti ydinvoimaloille tarkoitettuun EU:n rahoitukseen tai mahdolliseen tukikehykseen. Tämän vuoksi Itävalta pidättyy äänestämästä.	

<i>Päätelmät Bosnia ja Hertsegovinasta ja EUFOR Althea -operaatiosta</i> Neuvoston päätelmät Bosnia ja Hertsegovinasta ja EUFOR Althea -operaatiosta	12991/18
<i>Neuvoston päätös EU:n kannasta Ghanan talouskumppanuussopimuskomiteassa Kroatian liittymisen johdosta</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1573, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Ghanan sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisellä ensivaiheen talouskumppanuussopimuksella perustetussa talouskumppanuussopimuskomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta talouskumppanuussopimuskomitean päätöksen, joka koskee Kroatian tasavallan liittymistä Euroopan unioniin, hyväksymiseen EUVL L 262, 19.10.2018, s. 57–59	12541/18
<i>Neuvoston päätös EU:n kannasta Norsunluurannikon talouskumppanuussopimuskomiteassa Kroatian liittymisen johdosta</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1560, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Norsunluurannikon sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden ensivaiheen talouskumppanuussopimuksella perustetussa talouskumppanuussopimuskomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta talouskumppanuussopimuskomitean päätöksen, joka koskee Kroatian tasavallan liittymistä Euroopan unioniin, hyväksymiseen EUVL L 261, 18.10.2018, s. 19–22	12544/18
<i>Neuvoston päätös EU:n kannasta Keski-Afrikan talouskumppanuussopimuskomiteassa Kroatian liittymisen johdosta</i> Neuvoston päätös (EU) 2018/1561, annettu 15 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Afrikka-osapuolen välisellä ensivaiheen talouskumppanuussopimuksella perustetussa talouskumppanuussopimuskomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta talouskumppanuussopimuskomitean päätöksen, joka koskee Kroatian tasavallan liittymistä Euroopan unioniin, hyväksymiseen EUVL L 261, 18.10.2018, s. 23–25	12546/18
<i>Keski-Afrikan tasavalta – keskustelu – päätelmät</i> Neuvoston päätelmät Keski-Afrikan tasavallasta	12735/18

Euroopan unionin neuvoston 3644. istunto (yleiset asiat), Luxemburg, 16. lokakuuta 2018	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT
<i>Päätelmät ETT:n erityiskertomuksesta nro 11/2018 – maaseudun kehittämisen rahoitus</i> Neuvoston päätelmät Euroopan tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta nro 11/2018: "Maaseudun kehittämishankkeiden uudet rahoitusvaihtoehdot: yksinkertaisempia mutta eivät tuloskeskeisiä"	12273/18
Kirjalliset menettelyt, jotka saatettiin päätökseen 19. lokakuuta 2018	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT
Neuvoston päätös luvan antamisesta aloittaa neuvottelut Amerikan yhdysvaltojen kanssa sellaisista eläimistä, joille ei ole annettu tiettyjä kasvua edistäviä hormoneja, saadun korkealaatuksen naudanlihan tuontia koskevan sopimuksen tekemiseksi	11803/18
Kirjalliset menettelyt, jotka saatettiin päätökseen 25. lokakuuta 2018	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT
Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1612, annettu 25 päivänä lokakuuta 2018, Burundin tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2015/1763 muuttamisesta EUVL L 268, 26.10.2018, s. 49–50	12723/18
Neuvoston täytäntöönpanoasetus (EU) 2018/1605, annettu 25 päivänä lokakuuta 2018, Burundin tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) 2015/1755 täytäntöönpanosta EUVL L 268, 26.10.2018, s. 18–19	12725/18

Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1610, annettu 25 päivänä lokakuuta 2018, Moldovan tasavallan Transnistrian alueen johtoon kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2010/573/YUTP muuttamisesta EUVL L 268, 26.10.2018, s. 46	12639/18
Neuvoston päätös (YUTP) 2018/1611, annettu 25 päivänä lokakuuta 2018, Guinean tasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2010/638/YUTP muuttamisesta EUVL L 268, 26.10.2018, s. 47–48	12713/18
Neuvoston täytäntöönpanoasetus (EU) 2018/1604, annettu 25 päivänä lokakuuta 2018, tietyistä Guinean tasavaltaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) N:o 1284/2009 täytäntöönpanosta EUVL L 268, 26.10.2018, s. 16–17	12715/18
Neuvoston täytäntöönpanopäätös (YUTP) 2018/1613, annettu 25 päivänä lokakuuta 2018, Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen (YUTP) 2016/849 täytäntöönpanosta EUVL L 268, 26.10.2018, s. 51–52	13290/18
Neuvoston täytäntöönpanoasetus (EU) 2018/1606, annettu 25 päivänä lokakuuta 2018, Korean demokraattista kansantasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) 2017/1509 täytäntöönpanosta EUVL L 268, 26.10.2018, s. 20–21	13292/18

Kirjalliset menettelyt, jotka saatettiin päätökseen 30. lokakuuta 2018	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA/LAUSUMAT
Neuvoston asetus (EU) 2018/1628, annettu 30 päivänä lokakuuta 2018, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Itämerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2019 ja asetuksen (EU) 2018/120 muuttamisesta tiettyjen muilla vesillä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien osalta EUVL L 272, 31.10.2018, s. 1–10	13230/18
Saksan, Suomen, Liettuan, Latvian, Puolan, Viron, Ruotsin, Tanskan ja komission yhteinen lausuma lohenkalastuksesta Saksa, Suomi, Liettua, Latvia, Puola, Viro, Ruotsi, Tanska ja komissio toteuttavat kaikki tarpeelliset toimenpiteet sen varmistamiseksi, että lohisaaliiden virheellinen kirjaaminen ja laitton lohenkalastus saataisiin loppumaan vuoden 2019 alusta alkaen.	
Komission ja Saksan yhteinen lausuma mahdollisuudesta saada Euroopan meri- ja kalatalousrahaston (EMKR) tukea kalastustoiminnan väliaikaisen lopettamisen johdosta 1. Itämeren turska-, silakka- ja kilohailikantoja ja näitä kantoja hyödyntäviä kalastuksia koskevasta monivuotisesta suunnitelmasta 6 päivänä heinäkuuta 2016 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2016/1139 5 artiklan 4 kohdan b alakohdan mukaan jäsenvaltio voi toteuttaa kiireellisiä toimenpiteitä yhteisestä kalastuspolitiikasta 11 päivänä joulukuuta 2013 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1380/2013 13 artiklan mukaisesti. 2. Kun otetaan huomioon Kansainvälisen merentutkimusneuvoston (ICES) turskaa ja silakkaa osa-alueilla 22–24 koskeva arvio, Saksa katsoo tarpeelliseksi hyväksyä kiireellisiä toimenpiteitä asetuksen 1380/2013 13 artiklan 1 kohdan mukaisesti. Kiireellisiin toimenpiteisiin kuuluvat saksalaisten kalastusalusten kalastustoiminnan rajoittaminen osa-alueilla 22–24 turskaa pyytävien alusten osalta 20 päivällä ja silakkaa pyytävien alusten osalta 30 päivällä. 3. Saksa ja komissio katsovat, että Euroopan meri- ja kalatalousrahastosta ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 2328/2003 kumoamisesta 15 päivänä toukokuuta 2014 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 508/2014 33 artiklan 1 kohdan a alakohdan mukaiset kiireelliset toimenpiteet täyttävät EMKR:n rahoituksen kelpoisuusehdot.	

Komission ja Liettuan yhteinen lausuma mahdollisuudesta saada Euroopan meri- ja kalatalousrahaston (EMKR) tukea kalastustoiminnan väliaikaisen lopettamisen johdosta

1. Itämeren turska-, silakka- ja kilohailikantoja ja näitä kantoja hyödyntäviä kalastuksia koskevasta monivuotisesta suunnitelmasta 6 päivänä heinäkuuta 2016 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2016/1139 5 artiklan 4 kohdan b alakohdan mukaan jäsenvaltio voi toteuttaa kiireellisiä toimenpiteitä yhteisestä kalastuspolitiikasta 11 päivänä joulukuuta 2013 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1380/2013 13 artiklan mukaisesti.
2. Kun otetaan huomioon Kansainvälisen merentutkimusneuvoston (ICES) arvio Itämeren turskan ja erityisesti Itämeren itäosan turskan osalta toteutettavien nykyisten säilyttämistoimenpiteiden vaikuttavuudesta, Liettua katsoo tarpeelliseksi hyväksyä kiireellisiä toimenpiteitä asetuksen 1380/2013 13 artiklan 1 kohdan mukaisesti. Kiireellisiin toimenpiteisiin kuuluu turskaa pyytävien liettualaisten kalastusalusten kalastustoiminnan lopettaminen osa-alueilla 25–32 kahden lisäkuukauden ajan kesä- ja elokuussa 2019.
3. Liettua ja komissio katsovat, että tämä Euroopan meri- ja kalatalousrahastosta ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 2328/2003 kumoamisesta 15 päivänä toukokuuta 2014 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 508/2014 33 artiklan 1 kohdan a alakohdan mukainen kiireellinen toimenpide täyttää EMKR:n rahoituksen kelpoisuusehdot.

Kirjalliset menettelyt, jotka saatettiin päätökseen 31. lokakuuta 2018

MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET

SÄÄDÖS

ASIAKIRJA/LAUSUMAT

Neuvoston päätös (EU) 2018/1651, annettu 31 päivänä lokakuuta 2018, Euroopan kehitysrahaston rahoittamiseksi suoritettavista jäsenvaltioiden rahoitusosuuksista sekä vuoden 2018 kolmannesta maksuerästä
EUVL L 275, 6.11.2018, s. 14–16

12951/18

Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma

Yhdistynyt kuningaskunta odottaa yhä vastausta huolenaiheisiinsa, jotka esitettiin elokuussa poliittisella tasolla muun muassa kansainvälisen kehityksen ministerin 23. elokuuta 2018 päivätyllä, komissiolle osoitetulla kirjeellä. Kyse on Yhdistyneen kuningaskunnan yhteisöjen kohtelusta EU:n ohjelmien tarjouskilpailumenettelyjen yhteydessä. Tämä kysymys on ratkaisevan tärkeä, ja sillä on tarpeettomia kielteisiä seurauksia meneillään olevalle ja tulevalle kehitysalan ohjelmasuunnittelulle. Komission toimet uhkaavat viedä EU:n kehitysavun saajilta mahdollisuudet parhaaseen saatavilla olevaan asiantuntemukseen avoimen ja terveen kilpailun kautta koettamalla estää Yhdistyneen kuningaskunnan organisaatioita tekemästä tarjouksia ohjelmien toteuttamiseksi. Meillä on velvollisuus selvittää Yhdistyneen kuningaskunnan parlamentille, että Yhdistyneen kuningaskunnan ulkomaan kehitysapu käytetään tehokkaasti ja tuloksellisesti, mikä koskee myös tätä kehitysapua toimittavia kumppaneita. Yhdistynyt kuningaskunta ei katso voivansa äänestää EKR:n rahoitusosuuksia ja vuoden 2018 kolmatta maksuerää koskevan neuvoston päätöksen puolesta, ennen kuin se on saanut pyydetyt takeet komissiolta.